

Aiken, M. G.H. — Suite

- Remaniement de la carte électorale, cartes préparées par le Commissaire à la représentation, 2609, 2655
- Remaniement de la carte électorale, Commissions de délimitation (loi), 809-12, 838-9, 2592, 2594-5, 2614-7, 2620-1, 9439
- Réserves indiennes, élimination, 6427
- Ressources hydrauliques, programme national d'exploitation, négligence du gouvernement, am. (M. Dinsdale), 3021-6
- Route de Gaspé, subventions, 2659-60
- Saint-Laurent (voie maritime), chenaux, dragage, q., 4847
- Salles d'exercices militaires, vols d'armes et de munitions, protection, 86, 301
- Service civil, concours no 64-263, préposés à la planification et aux recherches, q., 7354
- Service civil, concours no 64-661, surveillant de la comptabilité de construction, q., 7198
- Service civil, concours no 64-852, candidats affectés à divers ministères, q., 7198
- Sports amateurs, subventions, 9307-8
- Subsides (lois), 6425-9, 9776-9
- Taylor, M. G.M., conseiller du ministre des Postes, q., 1904, 1939
- Terre-Neuve, changement de nom, 3470
- Tourisme, 9312-4, 10674
- Transports aériens, déclaration du ministre des Transports à la télévision plutôt qu'à la Chambre, 2950-1
- Transports aériens, pilotes d'avions privés, exigences relatives à la vue, q., 3817
- Travaux publics
 - Crédits, 2147-8, 13363
 - Postes vacants, q., 7097
 - Projets approuvés, renseignements aux députés, 38
 - Trafic de terrains imputé à des conseillers du gouvernement, 1904, 1939, 2015, 2147-8, 2243
- Viet-nam, situation, 13291, 13294-5

Air-Canada

- Accident du 29 novembre 1963 à Sainte-Thérèse, enquête, rapport, 660-1, 862, q. (M. Fisher), 1731, 5693-4, 8270, 8614, 9163, 13362
- Adoption définitive du nom, 9231, 10149
- Avions
 - Atterrissage à Halifax, 2159
 - Caravelle, raisons du refus, 1311-2, 8317-8, 10448
 - DC-9, choix, q. (M. Marcoux), 993, 8317
 - DC-9, pièces fabriquées par les sociétés *De Havilland* et *Canadair*, 1852-3
 - Nombre, genres et valeur, q. (M. MacRae), 10292
 - Nouveau moyen courrier, achat ou construction, mm. (M. Grégoire) documents, 574, 623-32, 879-81, rejetées sur division, 881
 - Nouveau moyen courrier, choix, m. (M. Grégoire) documents, mise aux voix et rejetée, 572-4, 8317-8
- Bilinguisme, 13203
- Carburant JP-4, utilisation, q. (M. Churchill), 1420
- Communications avec les services de contrôle, dispositifs d'enregistrement, q. (M. Fisher), 1731
- Courts trajets, suppression, 15, 27
- Droit de vol au-dessus de la Saskatchewan advenant l'union aux E.-U., 9467
- Employés, vérification du travail, q. (M. Jorgenson), 8907-8
- Faisceau d'impulsion laser pour la détection de turbulence par ciel clair, q. (M. Mather), 9218
- Financement, 10152
- Fusion avec les lignes du Pacifique-Canadien, 115-8, 509-10, 609, 8308-9, 10151, 11708
 - Déclaration du ministre des Transports en dehors de la Chambre, 2918-9
 - Déclaration du président, 8309
- Halifax-Bermudes, service, 247, 422, 4104, 7244, 7295-6, 7304, 10347, 12954-6, 13086
- Horaires, modifications, q. (M. M.W. Martin), 10291-2
- Hôtesse
 - Absence d'hôtesse pouvant parler l'anglais, envolée retardée, 5631
 - Cours d'instruction donnés en anglais seulement, q. (M. Valade), 8139, 13220
 - Hymne chanté en anglais lors d'une graduation, q. (M. Valade), 8139
 - Nombre et province de résidence, q. (M. Coates), 545
 - Uniformes, q. (M. Fleming), 9700
- Inscription des mots "Air Canada" sur tous les avions, 145-6
- New-York, terminus à l'aéroport Kennedy, 10820
- Nom *Trans-Canada Air Lines*, protection contre l'utilisation par une autre société, 662
- Nouvel emblème sur les avions, 8917, 9059
- Passagers dans le nord de l'Ontario, dd. (M. M.W. Martin), 10405